

E9 - Into the Legendary Hero's Past

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:01] Touka

A dream? Where'd this come from?

[00:04] Touka's Dad

Hey, brat.

[00:06] Touka's Dad

You got a problem or something?

[00:08] Touka

Ah, yeah, that's how it usually went, huh?

[00:11] Touka

Next, he's gonna hit me,

[00:13] Touka

while Mom just looks at me apologetically.

[00:17] Touka

Damn... Why now of all times?

[00:20] Touka

I was trying to appreciate Yuna's—

[00:23] Touka

Huh?!

[00:25] Touka

That hurt!

[00:28] sign

HE'S DEAD

[00:32] [SONG] Lyrics

Dead, dead, another day dead

[00:34] [SONG] Lyrics

Head, arms, and legs gonna
fall off any minute now

[00:36] [SONG] Lyrics

Whole body hollowed out, dry as a desert...

[00:38] [SONG] Lyrics

Ha, ha, ha, ha, ha, ha, ha, ha!

[00:40] sign

THE

[00:41] sign

LEGEN

[00:41] sign

DARY

[00:42] sign

HERO

[00:42] sign

IS

[00:43] sign

DEAD

[00:47] [SONG] Lyrics

Spending every day like
you're in a casket, trapped

[00:49] [SONG] Lyrics

Ready for another night
like the dead, collapsed

[00:51] [SONG] Lyrics

Yeah, living like a carcass
with just your "life" intact...

[00:53] [SONG] Lyrics

Who wouldn't want a way
to con themselves out of that?

[00:55] [SONG] Lyrics

Breaking away from ideas of "should do"

[00:57] [SONG] Lyrics

to live for yourself—
that's lots of fun, too...

[00:59] [SONG] Lyrics

Otherwise you're just being a mark...

[01:01] [SONG] Lyrics

And who wants that?

[01:02] [SONG] Lyrics

You and I, we're just corpses

[01:06] [SONG] Lyrics

Pawns of some faceless necromancer

[01:10] [SONG] Lyrics

From one marionette to another, I say...

[01:14] [SONG] Lyrics

How about we cut our strings together?

[01:20] [SONG] Lyrics

Let's get dancing!

[01:21] [SONG] Lyrics

Dead, dead, another day dead

[01:23] [SONG] Lyrics

Head, arms, and legs gonna
fall off any minute now

[01:25] [SONG] Lyrics

Whole body hollowed out, dry as a desert...

[01:27] [SONG] Lyrics

Ha, ha, ha, ha!

[01:29] [SONG] Lyrics

Dead, dead, we're already dead

[01:31] [SONG] Lyrics

Gonna shake off this
mortal coil any minute now

[01:33] [SONG] Lyrics

You just gotta laugh a life like this off!

[01:35] [SONG] Lyrics

Ha, ha, ha, ha, ha, ha, ha, ha!

[01:37] [SONG] Lyrics

I tell you, this world makes life so hard

[01:41] [SONG] Lyrics

What can you do but dance
the whole night through?

[01:45] [SONG] Lyrics

Even if I collapse and my body decays

[01:48] [SONG] Lyrics

that doesn't mean I'm rotten
all the way down to my soul!

[01:57] sign

Episode 9

[01:57] sign

Into the Legendary Hero's Past

[01:58] Touka

Okay, that settles that.

[01:59] Touka

I'm definitely me from a few years ago,

[02:02] Touka

and this is definitely Elvania.

[02:04] Touka

Am I back in the past?

[02:07] Touka

What triggered this?

[02:09] Touka

All I did was stroke Yuna's thighs a little.

[02:12] Touka

Actually, wait a sec...

[02:14] Touka

*I've never really gotten
to stroke Yuna's thighs before.*

[02:17] Touka

Could that be what did it?

[02:20] Touka

Yeah, nah.

[02:22] Touka

Whatever the case, I better find

a way to get back to normal fast.

[02:26] Touka

I gotta save Yuna, after all.

[02:28] Touka

Hang on. Do I really hafta get back?

[02:31] Touka

*I've got more than ten years
before Yuna becomes a devil.*

[02:34] Touka

*What if I use that time
to come up with a plan?*

[02:39] Touka

Yeah, I'll do just that!

[02:40] Touka

*Meaning I can enjoy this miraculous
time slip to its fullest!*

[02:48] Lady

Oh, good day.

[02:53] Touka

No need to fear!

[02:55] Touka

*Anyone'd see this as
just a harmless child's prank!*

[02:58] Lady

Oh, good day.

[03:01] Young Touka

Huh?

[03:01] Young Touka

*Hey, you're supposed to get mad
or grossed out or something!*

[03:05] Lady

Good day.

[03:06] Old Lady

Hello there.

[03:08] Man A

What's up, kiddo?

[03:09] Man B

How ya doing, buddy?

[03:10] Touka

Don't ask me how I'm doing!

[03:12] Touka

The hell is going on?

[03:18] Touka

Why isn't anyone reacting?

[03:20] Touka

Damn it!

[03:22] Touka

What the hell is going on here?!

[03:25] Touka

*Basking in thighs to my heart's
content should be heaven,*

[03:29] Touka

*but if the girls don't react,
they might as well be radishes!*

[03:32] Touka

I can't take this kind of lonely life here.

[03:36] Touka

Wait.

[03:37] Touka

My parents were still acting like themselves.

[03:41] Touka

It was today...

[03:43] Touka

*The rare occasion my dad beat us
in front of his mercenary buddies*

[03:47] Touka

was the day I first met Yuna!

[03:50] Touka

If I'm right about this...

[03:53] Young Yuna

What are you doing out here all by yourself?

[03:58] Young Touka

Waiting for you, Yuna.

[03:59] Young Yuna

Huh? For me?

[04:01] Young Touka

Uh, I mean, my dad hit me!

[04:03] Young Touka

I don't wanna go home now.

[04:05] Touka

I knew it!

[04:07] Touka

*The only folks acting weird are
people I didn't really know!*

[04:11] Touka

Hang on. If this was how we met,

[04:13] Touka

how did Yuna already know who I was?

[04:17] Young Yuna

I'll stay with you, Touka.

[04:22] Touka

Well, never mind the reason.

[04:24] Touka

Yuna saying that was what—

[04:27] Touka

Wait. At this age, I could...

[04:28] Young Touka

Hey, does staying with me forever mean

[04:30] Young Touka

you'll let me worship those thighs
of yours even after we grow up?

[04:35] Young Yuna

Yeah, sure.

[04:37] Touka

Too easy!

[04:38] Young Touka

With stockings on, of course.

[04:40] Young Yuna

I don't know what that means, but sure.

[04:44] Touka

That's right.

[04:45] Touka

*At this age, I could slowly raise Yuna
into my dream version of her!*

[04:50] Young Yuna

You must be hungry.

[04:52] Young Yuna

I'll go get us some food.

[04:54] Young Yuna

Wait here!

[04:55] Touka

Damn it! I almost had her!

[04:57] Yuna

Knock it off already!

[04:59] Yuna

Making me make all those weird promises...

[05:01] Yuna

Don't sully my precious memories, you idiot!

[05:04] Yuna

Pervert!

[05:06] Young Touka

No way...

[05:08] Young Touka

That voice...

[05:10] Yuna

N-No, wait! Don't come any closer!

[05:13] Young Touka

Yuna!

[05:16] Yuna

What are you all teary-eyed about?

[05:18] Young Touka

Are you really Yuna?

[05:20] Yuna

Yeah, as far as I can tell...

[05:23] Yuna

Hey, don't start crying!

[05:25] Young Touka

Shut up!

[05:26] Young Touka

I'm just more of a crybaby in this kid body.

[05:29] Young Touka

Seriously, what are you doing here?

[05:30] Young Touka

And why are you naked?

[05:32] Yuna

That's what I'd like to know.

[05:34] Yuna

But one thing I can say for sure

[05:36] Yuna

is that this is a fake past created by magic.

[05:41] Young Touka

A fake past?

[05:45] sign

Stockings

[05:45] sign

Stockings

[05:45] sign

Touka's

Shirt

[05:45] sign

Stockings

[05:45] Yuna

I can breathe a little easier now!

[05:48] Young Touka

Don't you rip my stockings!

[05:50] Young Touka

You stole my shirt too, damn it!

[05:51] Yuna

At least you've still got pants.

[05:54] Young Touka

Why not just borrow some
clothes from someone?

[05:57] Yuna

Because...

[05:58] Yuna

I can't touch them.

[06:00] Yuna

I've been following you all this time,

[06:03] Yuna

but nobody seems to realize I'm here,

[06:05] Yuna

and I can't touch anything in this world.

[06:07] Young Touka

But you can touch me and stuff I'm wearing?

[06:12] Young Touka

Wait, you were following me?

[06:14] Yuna

Yes, and I saw *all* the depraved things
you subjected the townspeople to.

[06:19] Young Touka

I-It wasn't like that!

[06:21] Young Touka

I was just trying to unravel
the mystery of this world!

[06:23] Yuna

It was *definitely* like that,
you perverted scumbag!

[06:28] Young Touka

Whatever's going on here,

[06:30] Young Touka

it certainly seems to be
magical in origin, like you said.

[06:35] Passerby

Hello there.

[06:36] Yuna

That man... He looks like Dr. Leland.

[06:39] Young Touka

And that's Isaac's head on Siruela's body.

[06:42] Young Touka

Gross!

[06:44] Young Touka

Hang on.

[06:45] Young Touka

The people I know well
both look and act like themselves.

[06:49] Young Touka

But the people I barely know
don't have real personalities,

[06:53] Young Touka

and anyone whose appearance
I can't even remember becomes

[06:57] Young Touka

some combo of people I do.

[06:58] Yuna

In other words, this is...

[07:01] Young Touka

It's not the past, but rather
a world made from my memories.

[07:05] Young Touka

Does that mean you're a memory too?

[07:08] Yuna

I'm definitely me!

[07:10] Yuna

Because my soul is also still in my body,

[07:10] sign

Yuna's Soul

[07:10] sign

Yuna's Body

[07:10] sign

Touka's Soul

[07:13] Yuna

maybe I got sucked in too?

[07:15] Young Touka

I can see that.

[07:17] Young Touka

But if we ain't really back in the past,

[07:19] Young Touka

there's a good chance that time's passing
here just like in the real world.

[07:23] Young Touka

I better get outta here.

[07:25] Yuna

Good idea, but how will you do it?

[07:30] Young Touka

What if I leave the city...

[07:32] Young Touka

and go somewhere I'd never been?

[07:36] Young Touka

By the way...

[07:37] Young Touka

How'd you know my name
the day we first met?

[07:40] Young Touka

Did you fall in love at first—

[07:42] Yuna

Nothing like that!

[07:43] Yuna

You were always all
bruised up and by yourself,

[07:47] Yuna

so I asked around about you
and decided I was going to help.

[07:50] Young Touka

Is that why you promised to stay
with me the first time we met?

[07:53] Young Touka

That's pretty over the top.

[07:54] Young Touka

Just reaching out on a whim like that...

[07:56] Young Touka

What am I, some abandoned cat?

[07:58] Yuna

Why do you have to interpret it
in such a negative way?

[08:02] Young Touka

Still, thanks.

[08:05] Yuna

S-Sure...

[08:09] Young Touka

What the heck is this?

[08:11] Yuna

There's nothing here. It's all white.

[08:16] Young Touka

I think I can pass through.

[08:20] Young Touka

I'll shout if it's dangerous,
so pull me back.

[08:22] Yuna

Okay.

[08:25] Yuna

Hey, Touka! You're pulling too hard!

[08:28] Yuna

I'm gonna get yanked—

[08:31] Yuna

Why am I naked again?

[08:33] Yuna

Is this the day I first
invited you to our house?

[08:36] Young Touka

Yeah.

[08:38] Touka

This was the first time I met Milly.

[08:41] Touka

*I lied and bragged I'd beaten up bears and
gorillas, which is what kicked off our duels.*

[08:47] Young Touka

I gotta hit the can.

[08:48] Yuna

Where are you going?

[08:50] Yuna

This isn't the way to the bathroom!

[08:52] Young Touka

I'm gonna jump back into that white space!

[08:56] Yuna

Again? But it didn't get you out last time!

[08:58] Young Touka

It's all about time!

[09:00] Young Touka

Jumping in forced an advance in time!

[09:02] Young Touka

If I keep doing it,
we'll reach the present eventually!

[09:12] Touka

I never thought I'd be running a marathon
through the world of my memories...

[09:16] Yuna

Where are we?

[09:18] Touka

Five years ago.

[09:20] Touka

The day I left Elvania, I'd say.

[09:22] Touka

Dad wanted to hit up the northern
continent to loot the raided cities.

[09:27] Touka

You didn't come to see me off then.

[09:30] Touka

We'd had a fight, I think.

[09:32] Yuna

Because you swapped all the socks
in my dresser for stockings!

[09:37] Touka

Hey, I'd forgotten I did that!

[09:39] Yuna

I really regretted being stubborn
and not seeing you off, though.

[09:44] Touka

Y-You mean it?

[09:46] Yuna

O-Of course not!
I only regretted it a little!

[09:48] Yuna

I totally forgot about you
the very next day!

[09:51] Yuna

Now, let's move on to

the next entry in your past!

[09:55] Yuna

Is this the northern continent?

[09:59] Touka

This was the day my dad disappeared
and I got sick.

[10:03] Touka

My mom went off to find medicine

[10:06] Touka

and died...

[10:07] Touka

I might still make it!

[10:09] Touka

Mom!

[10:11] Touka

Maybe I can save her!

[10:12] Yuna

Touka, this isn't reality!

[10:28] Touka's Mom

You came...

[10:31] Touka's Mom

I forgot to give you this letter

Yuna left for you...

[10:40] Touka's Mom

I'm sorry.

[10:42] Touka's Mom

I looked the other way when such
awful things were happening to you...

[10:49] Touka's Mom

I was a terrible mother.

[10:52] Touka's Mom

Perhaps I have no right to say this...

[10:57] Touka's Mom

But I really do love you, Touka.

[11:06] Touka

Damn it...

[11:08] Touka

This was four years ago already.

[11:11] Touka

Give me a damn break...

[11:20] Yuna

Now it's a battlefield?!

[11:22] Touka

Yeah, so be careful!

[11:26] Touka

What happens if we die here?

[11:30] Touka

What's with the grim expression?

[11:32] Yuna

N-Nothing.

[11:37] Yuna

What is that sound?

[11:39] Touka

That's right. This was the day...

[11:41] Touka

that all of humanity stopped fighting.

[11:45] Touka

The day the Gates of Hell opened.

[11:51] Yuna

You saw it?

[11:52] Touka

Yeah.

[11:55] Touka

We better scam too!

[12:03] Touka

Nothing in particular happened on this day.

[12:06] Touka

Let's hurry up and advance more.

[12:09] Yuna

Something must have happened!

[12:10] Yuna

Everything we've been through
so far was of significance.

[12:13] Yuna

I mean, where did that wound come from?

[12:16] Touka

Oh, yeah, I got kinda whacked
by a devil on this day.

[12:20] Touka

But it's no big deal, okay?

[12:21] Yuna

Touka!

[12:22] Yuna

I never even imagined you were
going through all this...

[12:27] Yuna

When you made it back, I took it for granted
and blamed you for being gone.

[12:32] Yuna

Why...

[12:34] Yuna

Why didn't you tell me?

[12:36] Yuna

Weren't we childhood friends?

[12:38] Touka

How was I supposed to...

[12:41] Yuna

I know everything.

[12:44] Yuna

Even infected with
the devil-conversion spell,

[12:47] Yuna

I can still see and hear what's
going on around me.

[12:50] Yuna

I think my consciousness is the only thing
that escaped the magical hold on my soul.

[12:56] Yuna

So I heard your conversation with Milly.

[12:58] Yuna

That you came to save us three years ago.

[13:04] Yuna

And yet I... I was always going on and on
about the hero and chewing you out.

[13:10] Yuna

Even though you barely
even made it back to us...

[13:14] Yuna

I'm sorry.

[13:16] Yuna

The one who truly saved me...
It was you, Touka.

[13:21] Touka

The hell are you apologizing for?

[13:24] Touka

It was the hero who saved you.

[13:26] Touka

And I only came back 'cause I wanted to.

[13:31] Touka

I mean it when I said nothing
really happened on this day.

[13:34] Touka

It was just the day I read your letter.

[13:40] (Flashback) Touka

Yeah, fine, whatever.

[13:43] (Flashback) Touka

Gonna die in some unknown land,
all alone and with nothing...

[13:47] (Flashback) Touka

A shitty end to a shitty life.

[13:53] (Flashback) Touka

Hey, yeah. I never read this, did I?

[13:57] (Flashback) Touka

"I'll make up with you
when you get back," huh?

[14:02] (Flashback) Touka

Wait a minute! Is that it?!

[14:05] (Flashback) Touka

No "I have faith that you'll return to me"?

[14:08] (Flashback) Touka

Or "Even if we're far apart,
I'll never forget you"?!?

[14:14] (Flashback) Touka

Even at the bitter end, I don't get forgiven?

[14:17] (Flashback) Touka

What a load of crap.

[14:19] (Flashback) Touka

How the hell am I supposed to die like this?

[14:24] Touka

Boy, that pissed me off, y'know?

[14:27] Yuna

W-Well, I had no idea you'd
been through all this...

[14:30] Touka

But it was so like you, Yuna,
that it made me miss home.

[14:34] Touka

I don't know if I could've recovered
if not for what you wrote.

[14:39] Touka

Yuna, you say that I saved you,

[14:43] Touka

but between this day,

[14:45] Touka

and the day we first met,

[14:47] Touka

and you coming on this journey with me...

[14:50] Touka

It's always been *you* saving *me*.

[14:56] Touka

So, with that being the situation and all,

[14:58] Touka

I'm pretty sure I should be
telling you not to apologize.

[15:01] Touka

That's on me for not actually
being there to save you for real.

[15:04] Touka

Seriously, that stupid letter saving me
bugged me so much

[15:08] Touka

that I never wanted to bring it up.

[15:18] Touka

A high-rank devil?!

[15:19] Yuna

Were you attacked by a high-rank
devil today, too?

[15:22] Touka

No, I've never seen that thing before.

[15:25] Yuna

What?

[15:25] Nefu

Honestly, my dear Touka Scott.

[15:27] Nefu

A man talking to himself
is so boring to watch.

[15:30] Nefu

There's nothing I love better
than peeking into human memories.

[15:36] Nefu

It's a pleasure I just can't get in Hell!

[15:39] Nefu

Yet all you're doing is talking to yourself.

[15:42] Nefu

I need you to play your role,
or else this is no fun for me.

[15:46] Touka

So this world is your doing, huh?

[15:50] Nefu

Precisely!

[15:52] Nefu

It's a bit like a dream world, you see.

[15:55] Nefu

In the real world,
you're fast asleep at my side.

[16:00] Nefu

Once I tire of their memories,

[16:01] Nefu

I typically come inside
to devour my victim.

[16:04] Nefu

But I've never gotten bored
so quickly before.

[16:07] Touka

Damn it. This is bad.

[16:09] Touka

*Why'd the spellcaster have to
be a high-rank devil?*

[16:12] Touka

Let's run, Yuna!

[16:14] Nefu

A pity there's no way out.

[16:17] Nefu

The only way to escape is to defeat me,

[16:20] Nefu

but that's certainly not possible, is it?

[16:23] Touka

What a polite little devil!

[16:25] Touka

Consider my destination set now.

[16:28] Touka

I'm gonna keep sprinting...

[16:29] Touka

until I reach my finest hour!

[16:36] Touka

*Sion the hero could take out
a high-rank devil.*

[16:39] Touka

Hey, hero!

[16:40] Touka

A high-rank devil is on the way.

[16:42] Touka

Go beat it, okay?!

[16:44] Sion

Huh?

[16:45] Sion

Why should I do the bidding
of a little piece of trash like you?

[16:49] Yuna

Who's that?!

[16:50] Touka

Damn it!

[16:51] Touka

I was a fool to ask
that twisted freak for help!

[16:54] Yuna

The devil's altering Touka's memories now?!

[17:01] Yuna

The legendary hero was
defeated that easily?!

[17:04] Touka

We can't stay here.

[17:05] Touka

Let's move on!

[17:08] Touka

Why'd we have to wind up *here*?!

[17:13] Touka

Not good!

[17:16] Touka

Kyle!

[17:17] Touka

Yeah, he could do the job!

[17:21] Nefu

They're nothing but memories.

[17:24] Nefu

Before me, this world's creator, they are...

[17:27] Nefu

Powerless!

[17:28] Nefu

Powerless!

[17:29] Nefu

Powerless!

[17:34] Touka

Good, we finally made it here.

[17:36] Touka

And I'm as strong as I was then.

[17:38] Touka

Now I can fight him!

[17:41] Nefu

You wish to fight me on your best day?

[17:44] Nefu

A wise decision.

[17:46] Touka

Don't tell me you can steal
that power from me, too?

[17:49] Nefu

If only I could.

[17:52] Nefu

Alas, I can only manipulate
products of pure memory.

[17:57] Nefu

I cannot tamper with your own
memories of yourself.

[18:02] Nefu

There's so much I can't do.
It's really quite pathetic.

[18:06] Nefu

Souls are all I can eat, and to eat,
I must attack in the world of memories.

[18:12] Nefu

And while I'm inside your memories,
I'm defenseless in the real world.

[18:17] Nefu

If a third party kills me or
you're awakened from your slumber,

[18:21] Nefu

the spell breaks automatically.

[18:23] Touka

Yeah, talk about a ton of weaknesses.

[18:26] Touka

Are you telling me all this 'cause
you've given up on our fight?

[18:30] Nefu

Oh, not at all!

[18:32] Nefu

I'm saying that even given such weaknesses,
you cannot defeat me.

[18:36] Nefu

One reason for that is because,

[18:38] Nefu

in the real world, my dear friends
are fighting your companions!

[18:43] Nefu

In other words, there's no one
to save you on the outside.

[18:47] Nefu

Another reason is because...

[18:49] Nefu

you simply don't have the power
to inflict a single scratch upon me.

[18:54] Touka

Oh, please. I'm in Sion the hero's body.

[18:57] Nefu

Go on and try it, then.

[19:00] Touka

I'm on it!

[19:02] Touka

No need...

[19:03] Touka

to even ask!

[19:05] Touka

I can't hit him!

[19:07] Nefu

It's all pointless, you see.

[19:09] Nefu

This world is a creation of my magic,

[19:13] Nefu

meaning I can read
all your thoughts in advance.

[19:17] Touka

In that case...

[19:18] Touka

I'll have to face you without thinking.

[19:22] Touka

Wuh?

[19:23] Yuna

He really did stop thinking!

[19:27] Nefu

That is indeed how to fight me...

[19:29] Nefu

if only you were capable of it.

[19:32] Nefu

I'm so disappointed.

[19:34] Nefu

The man who killed the legendary
hero led such a sad, average life.

[19:40] Nefu

I pity Sion for falling at the hands
of someone so dull.

[19:47] Touka

I'm getting pretty sick
of that stupid laugh of yours.

[19:51] Touka

Barging into someone's mind
and writing their life off as dull?

[19:55] Touka

Sounds like you're the dull one!

[19:58] Touka

Some asshole who's never held anyone dear
would never understand.

[20:03] Touka

Even if I had the chance
to live another life,

[20:06] Touka

I'd still choose this one!

[20:09] Touka

'Cause a life without Yuna and the others

[20:11] Touka

would *really* be a shitty life to me!

[20:14] Nefu

Well, then...

[20:17] Nefu

That's a pity.

[20:18] Nefu

Because that life is now over!

[20:24] Nefu

Eh?

[20:24] Nefu

That action just now...

[20:26] Nefu

I didn't see it coming.

[20:28] Yuna

I knew it. He can't see me at all.

[20:32] Touka

Gotcha.

[20:33] Touka

His magic can't account for the weird situation of two souls in the same body.

[20:41] Nefu

Two souls?

[20:43] Nefu

I thought perhaps he'd just gone mad,

[20:46] Nefu

but is there truly someone else inside him?

[20:49] Yuna

I'm gonna get on your back.

[20:52] Touka

Her thighs... And they're wrapped around me?!

[20:55] Yuna

Don't give one thought to how you move your arms, all right?

[20:59] Touka

R-Right.

[21:00] Touka

It's gonna be hard for me to think about much right now anyway.

[21:03] Yuna

Here we go!

[21:05] Touka

You see that?

[21:06] Touka

Behold our first real liaison together!

[21:09] Yuna

Don't say things that could be misinterpreted!

[21:12] Nefu

What in the world?

[21:14] Nefu

The one I can't detect is in control?

[21:17] Nefu

*Still, he should be cognizant
of what he's doing.*

[21:21] Nefu

If I read that...

[21:23] Touka

Thighs... Thighs...

[21:25] Touka

Thighs... Thighs... Thighs...

[21:28] Touka

Thighs... Thighs... Thighs... Thighs...

[21:29] sign

Thighs...

[21:29] sign

Thighs...

[21:29] sign

Thighs...

[21:32] sign

Thighs...

[21:32] Nefu

*His entire mental process
is overwhelmed by thighs!*

[21:33] sign

Thighs...

[21:36] Nefu

What a truly base creature.

[21:39] Nefu

Humans are such brilliant beings,

[21:41] Nefu

*yet this one is trash beneath
even a low-rank devil!*

[21:44] Nefu

I-I've got to escape.

[21:45] Nefu

I don't want to die in memories like—

[21:51] Yuna

We may never see each other again after this.

[21:54] Touka

Huh?

[21:56] Touka

Hey, screw that.

[21:57] Touka

This time, I'm gonna save you for sure.

[22:00] Touka

So don't you worry. Just sit tight.

[22:03] Yuna

Okay. I'll be waiting.

[22:16] Touka (Yuna)

This is reality... right?

[22:21] Touka (Yuna)

Yuna?!

[22:23] Yuna

N-No way! You can see me?

[22:25] Touka (Yuna)

Yeah.

[22:25] Touka (Yuna)

So am I looking at your consciousness now?

[22:28] Yuna

Hey! Don't just touch me like that!

[22:31] Anri

Sir Touka!

[22:32] Touka (Yuna)

Hey, you guys are okay?

[22:35] Touka (Yuna)

The enemy said the workshop
was attacked, so...

[22:38] Anri

Indeed. So were you attacked as well?

[22:41] Anri

We just defeated our assailants.

[22:44] Touka (Yuna)

Heck, what was I so worried about?

[22:46] Marguerite

In other news, Touka...

[22:48] Marguerite

We finished repairs
to the enchanted carriage!

[22:50] Marguerite

Now we can set course for Elvania!

[22:53] sign

Meanwhile

[22:58] Siruela

"Run your own investigations"?

[23:01] Siruela

That piece of shit! I should've
had him put to death!

[23:05] Rosale

What's the matter, Dame Siruela?

[23:09] sign

Rosale Charis
Court Magician

[23:12] Siruela

I asked the hero to investigate where
the astral form you witnessed flew off to,

[23:17] Siruela

but he turned me down.

[23:19] Rosale

Ah, you mean the necromancer
who gave Leland access to necromancy?

[23:23] Rosale

I've taken my own measures on that front.

[23:27] Rosale

I suspect they've located the enemy
base right around now...

[23:32] Rosale

The elites of my Order of Magical Warriors.

[23:37] sign

14 hours until Yuna and the others become devils

Revision #1

Created 2024-05-23 21:56:23 UTC by whimsee

Updated 2024-05-23 21:56:24 UTC by whimsee